

ristopub | steakhouse

**DAME**



**BIENVENUE**

**DAME-BELLINZONA.CH**

---



# QUI SOMMES-NOUS ?

Combien de fois, entre amis, nous sommes-nous dit :

"Mais qu'est-ce que tu fais après le travail ?"

"Euh, je ne sais pas... tu te fais appeler ME."

Ou bien :

"On mange quelque chose ensemble ?"

"Oui, oui, tu passes par MOI, et on verra."

Ou encore :

"On va en discothèque ce soir ?"

"Allons-y, mais passe d'abord chez moi".

Appeler notre restaurant "DA ME"  
était une conséquence logique.

Nous trouvons que c'est une façon amusante de  
de communiquer à quelqu'un l'endroit où l'on va sortir pour  
déjeuner, dîner, pour un événement particulier ou pour un simple apéritif entre amis.

Nous avons voulu recréer une ambiance chaleureuse et accueillante pour que votre expérience  
soit unique.

chaleureux et accueillant pour que votre expérience soit unique  
unique en son genre. "DA ME", vous goûterez à des spécialités de tous genres  
de tous genres, de la viande grillée aux burgers de toutes sortes.

**Notre équipe vous souhaite la bienvenue !**

Nous faisons partie de :



# START

	Allergènes:	Prix :
<b>ANNEAUX D'OIGNON (8PCS)</b> Rondelles d'oignon, sauce rose	1a,3a,5a,6b,7a	10.-
<b>BÂTON DE MOZZARELLA (8PCS)</b> Bâtonnet de mozzarella, sauce rose	1a,3a,5a,6b,7a	10.-
<b>ASCOLAN OLIVES (8PCS)</b> Olives Ascolane, sauce rose	1a,3a,5a,6b,7a	10.-
<b>CROQUETTES DE POMMES DE TERRE (8PCS)</b> Croquettes de pommes de terre, mayonnaise	1a,3a,5a,6b,7a	10.-
<b>JALAPENOS (8PCS)</b> Jalapenos, sauce piquante	1a,3a,5a,6b,7a	12.-
<b>MIXED START (2PCS)</b> Rondelles d'oignon, bâtonnet de mozzarella, olives ascolane, croquettes de pommes de terre, jalapenos, sauce rose	1a,3a,5a,6b,7a	12.-
<b>COMMENCEZ DA ME (2PCS)</b> Ailes de poulet, rondelles d'oignon, bâtonnet de mozzarella, olives ascolanes, croquettes de pommes de terre, jalapenos, frites, sauce rose	1a,3a,5a,6b,7a	20.-
<b>AILES DE POULET (6PCS)</b> Ailes de poulet, frites, sauce BBQ et sauce piquante	1a,3b,5b,7b,8b	20.-
<b>CARPACCIO DE BRESAOLA</b> Bresaola, roquette, tomates cerises, copeaux de parmesan	7a	22.-
<b>TOMINO GRILLÉ (2PCS)</b> Bacon, pommes de terre sautées, feuille de salade	1b, 7a	16.-
<b>PROSCIUTTO CRUDO ET BUFFLE</b> Prosciutto crudo, mozzarelline di bufala, salade	7a	22.-
<b>PLAT VÉGÉTARIEN</b> Burger végétarien, légumes, tomate, rondelles d'oignon frites, pommes de terre au four	1a, 7a	22.-
<b>PALETTE DU BOUCHER</b> Charcuterie mixte, mozzarelline di bufala, création du chef (recommandé pour 2 personnes)	7a	28.-
<b>TARTARE DE BOEUF</b> Tartare de bœuf 200 g, pain, beurre, chips	1a,3a,5a,10a	33.-



# SALADE

## SALADE DE POULET

Salade, blanc de poulet grillé, mozzarella de buffle, olives, maïs, carottes

Allergènes: Prix :

1a,7a,10a,6b 19.-

## TUNA SALAD

Salade, thon, cerises, mozzarella de buffle, olives noires, maïs, carottes

4a,7a 18.-

## SALADE MIXTE

Salade, cerise, betterave, concombre, carotte, maïs

7a 16.-

## SALADE DE BACON

Salade, roquette, mozzarella de buffle, avocat, tomates séchées, bacon croustillant

7a,5b,12b 19.-

## SALADE DAME'

Salade, lamelles de bœuf, mozzarella de buffle, oignon, maïs, carottes

7a 20.-

# ROUND I

Allergènes: Prix :

## SPAGHETTI ALLO SCOGLIO

Spaghetti, tomates cerises, fruits de mer\*.

1a,2a,3a,4a,7a,6b 24.-

## PENNE AU BARBECUE

Sauce tomate fraîche, tomates cerises, cubes de bœuf, olives noires, piment.

1a,7a,8a,3b,6b 21.-

## TAGLIATELLES AUX CÈPES

Nouilles aux œufs, cèpes

1a,3a,8a,7a,6b 21.-

## PENNE ALLA BOSCAIOLA

Sauce tomate fraîche, cèpes, bacon

1a,7a,8a,3b,6b 20.-

## PENNS AUX TOMATES

Pâtes Pennette, sauce tomate fraîche

1a,3a,9a,8b 14.-

## PENNE AVEC SAUCE À LA VIANDE VÉGÉTALIENNE

Pennette, ragu végétalien, sauce tomate fraîche

1a,8a,6b 15.-

Nous prenons soin de votre bien-être avec attention et dévouement. Pour tout besoin relatif aux allergies ou intolérances alimentaires, n'hésitez pas à le communiquer à notre personnel



# ROUND II

	Allergènes:	Prix :
<b>RUE DU MUR</b> Filet de bœuf 200gr	1b	39.-
<b>NEW YORK</b> Entrecôte de bœuf 250gr	1b	36.-
<b>MANHATTAN</b> Steak de cheval 200gr	1b	26.-
<b>AUSTRALIE</b> Filet de kangourou 250gr	1b	31.-
<b>LIBERTY</b> Beefsteak 200gr	1b	25.-
<b>POITRINE DE POULET</b> 2 poitrines de poulet (CH) grillées 280gr	1b	22.-
<b>AIGUILLES D'AGNEAU</b> Côtelettes d'agneau * 300gr	1b	36.-
<b>TEXAS</b> Filet de cheval 200gr, aux cèpes	1b	36.-
<b>LUGA</b> Luganighetta 250gr	1b	21.-
<b>TRIO DE FILETS</b> Filet de bœuf 100gr, filet de cheval 100gr, filet de kangourou 100gr	1b	49.-
<b>MÉLANGE DE GRILLADES</b> (600gr à propos du cru) Steak de filet 200gr (au choix), 2 côtelettes d'agneau, blanc de poulet, luganiga, bradwurst	1b	55.-
<b>LES PLATS ÉNUMÉRÉS CI-DESSUS SONT ACCOMPAGNÉS D'UN PLAT AU CHOIX</b>		
<b>ROCKFELLER</b> Emincé de bœuf 250gr, roquette, cerises, copeaux de parmesan	7a,1b	36.-
<b>POULET BASKET</b> ½ poulet au four, panier de sauce au poulet, frites	1a,7a,8a,10a,6	22.-

## SOMMAIRE

<b>SALADE VERTE</b>		5.-
<b>SALADE MIXTE</b>		8.-
<b>MOSAÏQUE VÉGÉTALE</b> (légumes grillés)		8.-
<b>FRIES</b>	1a	7.-
<b>POMMES DE TERRE DE CAMPAGNE</b>	1a	8.-
<b>POMMES DE TERRE AU FOUR</b>		8.-

## SAUCES

<b>SAUCE AUX CÈPES</b>		5.-
<b>SAUCE AU POIVRE VERT</b>	1a,3a,7a,8a,9a	5.-
<b>SAUCE DE MERLOT</b>	1a,3a,7a,8a,9a	5.-
<b>PANIER DE SAUCE AU POULET</b>	1a,3a,7a,8a,9a	5.-
<b>SAUCE MAYONNAISE À L'AIL</b>	1a,7a,8a,10a,6	3.-
<b>SAUCE CHIMICHURRI</b>	3a	4.-

Nous prenons soin de votre bien-être avec attention et dévouement. Pour tout besoin relatif aux allergies ou intolérances alimentaires, n'hésitez pas à le communiquer à notre personnel



# BURGERS

**Allergènes: Prix :**

<b>SIMPLE</b> Pain blanc, hamburger de bœuf Angus, cheddar	1a,5a,7a,11a,6b	15.-
<b>CHEESEBURGER</b> Pain blanc, hamburger de bœuf Angus, salade, tomate, concombre, cheddar	1a,5a,7a,11a,6b	17.-
<b>OIGNON</b> Pain blanc, hamburger de bœuf Angus, salade, oignons caramélisés, cheddar	1a,5,7a,11a,6b	18.-
<b>BACON</b> Pain blanc, hamburger de bœuf Angus, salade, bacon, cheddar	1a,5a,7a,11a,6b	18.-
<b>TENNESSE</b> Pain blanc, burger de bœuf Angus, salade, œuf au plat, bacon	1a,3a,5a,7a,11a,6b	19.-
<b>SUISSE</b> Pain rouge, burger de bœuf Angus, salade, tomate, tomino	1a,5a,7a,11a,6b	21.-
<b>AVOCADO</b> Pain blanc, hamburger de bœuf Angus, roquette, tomate, oignons caramélisés, bacon, sauce guacamole DAME	1a,5a,7a,6b,10a	22.-
<b>PORCINE</b> Pain blanc, hamburger de bœuf Angus, salade, fromage scamorza, cèpes	1a,5a,7a,11a,6b	22.-
<b>BURRATA</b> Pain blanc, hamburger de bœuf Angus, roquette, tomates cerises, fromage burrata, huile, origan	1a,5a,7a,11a,6b	22.-
<b>MAXI BURGER XXL DAME'</b>		
<b>JUMBO</b> Pain blanc, 2 hamburgers de bœuf Angus pour 260gr, de bienfaits, salade, tomate, concombre, oignons caramélisés	1a,5a, 7a,11a,6b	22.-
<b>MAX BACON</b> Pain blanc, 2 hamburgers de bœuf Angus pour 260 g de bienfaits, salade, bacon, cheddar	1a,5a,7a,11a,6b	23.-
<b>DAME'</b> Pain blanc, 2 hamburgers de bœuf Angus pour 260g de bonnes choses, salade, tomate, oignons caramélisés, raclette, lardons, bacon	1a,5a,7a,11a,6b	25.-
<b>COOL</b> Pain blanc, 2 hamburgers de bœuf Angus pour 260g, salade, poivrons grillés, gorgonzola, œuf frit.	1a,3a,5a,7a,10a	29.-
<b>HAPPY</b> Pain blanc, 2 hamburgers de bœuf Angus pour 260g de bonté, salade, tomate, bacon, raclette, sauce mayonnaise aux cèpes DAME'.	1a,3a,5a,7a,10a	29.-
<b>STRONG DAME' XXL</b> Pain blanc, 4 hamburgers de bœuf Angus de 520g, salade, oignons caramélisés, brie, sauce rose DAME'.	1a,3a,5a,7a,10a	35.-
<b>BIG BANG BACON FROM ME XXL</b> White bread, 6 Angus beef burgers 780gr, cheddar, bacon	1a,3a,5a,7a,10a	45.-

**LES HAMBURGERS SONT SERVIS AVEC DES FRITES**  
**2.- SUPPLÉMENT POUR LES POMMES DE TERRE DE CAMPAGNE**  
**OU LES POMMES DE TERRE AU FOUR**

Nous prenons soin de votre bien-être avec attention et dévouement. Pour tout besoin relatif aux allergies ou intolérances alimentaires, n'hésitez pas à le communiquer à notre personnel

# SPECIAL BURGERS DA ME

	Allergènes:	Prix :
<b>KANGOUROU</b> Pain blanc, hamburger de kangourou 130gr, salade, tomate sauce chimichurri "DAME"	1a,5a,7a,11a,6b	25.-
<b>WANTED</b> Pain blanc, hamburger de cheval 130g, salade, tomate, oignons caramélisés	1a,5a,7a,11a,6b	24.-
<b>TICINO</b> Pain blanc, hamburger luganiga 130g, salade, tomate, raclette	1a,5a,7a,11a,6b	28.-
<b>PORC EN PULPE</b> Pain blanc, 150g de filets de porc, salade, sauce tartare à la tomate DAME'	1a,5a,3a,7a,11a,6b	20.-
<b>TORO</b> Pain blanc, bull burger 130gr, salade, sauce aux cèpes	1a,5a,3a,7a,11a,6b	27.-
<b>SUISSE</b> Pain blanc, hamburger de bœuf suisse 180gr, salade, tomate fromage d'alpage suisse, poivre noir du Valle Maggia	1a,5a,6a,7a,11a	29.-
<b>TARTARE BURGER</b> Pain noir, 200 g de tartare de bœuf, roquette, beurre fondu piment frais, oignon cru	1a,5a,6a,11a	19.-
<b>BURGER DE POULET</b> Blanc de poulet 130gr, salade, cheddar, bacon	1a,3a,6a,5a,7a,11a	21.-
<b>BURGER SPÉCIAL POULET</b> Pain blanc, panure de poulet suisse 160gr, salade, tomate, oignons caramélisés, sauce tartare DAME	1a,3a,6a,5a, 7a,11a	19.-
<b>VÉGÉTARIEN</b> Pain noir, burger végétarien, salade, tomate courgettes, aubergines, oignons caramélisés	1a,5a,6a,7a,11a	18.-
<b>VEGAN</b> Pain noir, burger végétalien, salade, tomate, courgette, aubergines, oignons caramélisés, mayonnaise végétalienne	1a,5a,6a,11a	22.-

## BURGERS EFFILOCHÉS

<b>LE SANGLIER</b> Pain blanc, 150g d'aiguillettes de sanglier, salade, tomate, cheddar, sauce BBQ	1a,5a,3a,7a,11a,6b	20.-
<b>DAME' ÉQUILIBRÉ</b> Pain blanc, 150g d'émincés de poulet suisse, salade, tomate, oignon croustillant, sauce yaourt	1a,5a,3a, 7a,11a,6b	21.-
<b>PORC EFFILOCHÉ</b> Pain blanc, 150g de porc effiloché, salade, sauce tartare tomate DAME'	1a,5a,3a,7a,11a,6b	20.-
<b>BOEUF EFFILOCHÉ</b> Pain blanc, 150g de bœuf émincé, salade, tomate, oignon croustillant, Sauce barbecue	1a,5a,3a,7a,11a,6b	24.-

**LES HAMBURGERS SONT SERVIS AVEC DES FRITES**  
**2.- SUPPLÉMENT POUR LES POMMES DE TERRE DE CAMPAGNE**  
**OU LES POMMES DE TERRE AU FOUR**

Nous prenons soin de votre bien-être avec attention et dévouement. Pour tout besoin relatif aux allergies ou intolérances alimentaires, n'hésitez pas à le communiquer à notre personnel



# DES SUPPLÉMENTS POUR BURGERS

	Allergènes:	Prix :
ŒUF FRIT	1b,3a	3.-
BACON	1b	3.-
OIGNONS CROUSTILLANTS	1b	2.50
OIGNONS CARAMÉLISÉS	1b	2.50
OIGNONS CRUDE	1b	1.-
CHEDDAR CHEESE	7a	2.-
FICHES SUR LE FROMAGE	7a	3.-
FROMAGE GORGONZOLA	7a	3.-
TOMINO CHEESE	7a	6.-
FROMAGE À RACLETTE	7a	4.-
FROMAGE SCAMORZA	7a	3.-
FROMAGE D'ALPAGE SUISSE	7a	4.-
BURRATA	7a	7.-
TOMATE	1b	1.-
SALADE	1b	1.-
CETRIOL	1b	1.-
MELANZANAS	1b	2.-
ZUCCHINE	1a	2.-
POIVRE	1a	3.-
AVOCADO FRAIS		4.-
PORCINI		4.-
HAMBURGER MANZO BLACK ANGUS 130gr	1a	6.-
HAMBURGER HORSE 130gr	1a	7.-
KANGAROO HAMBURGER 130gr	1a	7.-
HAMBURGER DE LUGANIGA 140gr (Ticino burger)	1a	6.-
HAMBURGER MANZETTA SUISSE 150gr	1a	9.-
HAMBURGER WAGYU 160gr (bœuf japonais de première qualité)	1b	18.-
IMPANATA DE POULET FRAIS 160gr (burger spécial)	1a,3a,7a,8a,14a	7.-
POINTE DE POULET FRAIS 130gr (hamburger au poulet)	1a	7.-

Nous prenons soin de votre bien-être avec attention et dévouement. Pour tout besoin relatif aux allergies ou intolérances alimentaires, n'hésitez pas à le communiquer à notre personnel



# SAUCES

Les sauces "DAME" ont été créées par nos chefs pour rendre nos plats encore plus savoureux.  
Leur recette est secrète

Veuillez informer notre personnel si vous avez des allergies ou des intolérances.

	Allergènes::	Prix :
SAUCE PINK DAME	1a,3a,5a,6a,10a	2.-
SAUCE ÉPICÉE	3a,5a,6b,10a	1.-
MAIO AUX CÈPES DAME'	3a,5a,6b,10a	3.-
MAYONNAISE AU CITRON VERT	3a,5a,6b,10a	2.-
MAYONNAISE VÉGÉTALIENNE	1a, 6a	2.-
GUACAMOLE SAUCE DAME'	3a,5a,6b,10a	4.-
SAUCE TARTARE DAME	3a,5a,6b,10a	2.-
SAUCE ACIDE	3a,5a,6b,7a,10a	2.-
SENAPE	10a	1.-
BBQ DAME'	1a,6a, 10a,9b	2.-
SACHET DE MAYONNAISE	3a,5a,6b	0.50.-
KETCHUP SACHET	1a,3a,5a,6b	0.50.-

# ENFANTS

**MENU RÉSERVÉ À NOS PETITS CLIENTS**  
**TOUS LES MENUS COMPRENNENT LA BOISSON ET LA GLACE**

<b>PASTA AUX TOMATES</b> Pâtes courtes, sauce tomate fraîche	1a,5a,9a,8b	13.-
<b>NUGGETS DE POULET</b> Nuggets de poulet 5pcs, frites	1a,3a,5a,7a,11a,6b	13.-
<b>HAMBURGER ENFANTS</b> 80g hamburger de bœuf, cheddar, frites	1a,5a,7a,11a,6b	13.-
<b>PANURE DE POULET</b> Poulet frais pané 150gr, Chips	1a,3a,5a,7a,11a,6b	13.-
<b>BRADWURST</b> Bradwurst de veau 150gr, Chips	1a,3a,5a,7a,11a,6b	13.-

Nous prenons soin de votre bien-être avec attention et dévouement. Pour tout besoin relatif aux allergies ou intolérances alimentaires, n'hésitez pas à le communiquer à notre personnel



# BOISSONS ET CAFÉTÉRIA

EAU GAZ/NAT (verre)	2dl	2.50.-
EAU GAZ/NAT	5dl	4.50.-
EAU GAS/NAT	1l	7.-
EAU AVEC SIROP	2dl	2.50.-
THÉ AU CITRON ET À LA PÊCHE	33cl	4.50.-
THÉ AU CITRON ET À LA PÊCHE (verre)	30cl o 50cl	4 o 5.-
COCA COLA/ZERO	33cl o 30cl	4.50 o 4.-
COCA COLA/ZERO (verre)	50cl	5.-
FANTA (bouteille)	33cl	4.50.-
GAZETTE À LA MANDARINE OU AU CITRON	33cl	4.50.-
RIVELLA	33cl	4.50.-
JUS DE FRUITS	33cl	4.50.-
RED BULL (canette)	33cl	6.-
CHINOTTO	33cl	6.-
LEMONSODA	33cl	6.-
ESPRESSO		2.40.-
ESPRESSO MACCHIATO		2.60.-
ESPRESSO CREM		2.80.-
ESPRESSO CORRECT		4.-
GRANDE TASSE		4.
GRANDE TASSE CORRETTO		5.-
GRANDE TASSE MACCHIATO		4.40.-
HAG		3.-
HAG MACCHIATTO		3.50.-
HAG CORRETTO		4.50.-
ORZO		3.50.-
GINSENG		3.50.-
CAPPUCCINO		3.80.-
MINICAPPUCCIO		3.20.-
LAIT	2dl	2.-
CHOCOLAT		4.-
CHOCOLAT À LA CRÈME		4.50.-
CAFFE' SHAKERATO		4.-
CAFFE' SHAKERATO CORRETTO		7.-
LA TISANE		3.50.-



# AMERS ET LIQUEURS

JÄGERMEISTER	4cl	6.-
AVERNA	4cl	6.-
L'AMER DU CHEF	4cl	6.-
L'AMER DU CHEF AU PIMENT	4cl	6.-
AMARETTO DI SARONNO	4cl	6.-
APPENZELLER (CH)	4cl	6.-
AMARNO ALPI SVIZZERE (CH)	4cl	6.-
BRAULIO	4cl	6.-
BRAULIO RISERVA	4cl	7.-
BRANCA MENTA	4cl	6.-
FERNET BRANCA	4cl	6.-
LUCANO	4cl	6.-
MONTENEGRO	4cl	6.-
RAMAZZOTTI	4cl	6.-
GENEROSO (CH)	4cl	6.-
PASTIS	2cl	7.-
LIQUIRIZIA	2cl	6.-
LIMONCELLO	2cl	6.-
MELONCINO	2cl	6.-
NOCINO	2cl	6.-
GRAPPA BIANCA	2cl	6.-
GRAPPA BARRICATA DI AMARONE	2cl	7.-
SAMBUCA	4cl	6.-
BAILEYS	4cl	6.-

# APÉRITIFS/BOISSONS

BLANC SANS ALCOOL	5.-
ROUGE SANS ALCOOL	5.-
CRODINO	6.-
CAMPARI SODA	6.-
TONICA	5.-
TONICA LEMON	5.-
SPRITZ APEROL	8.-
SPRITZ CAMPARI	9.-
HUGO	9.-
MARTINI BIANCO	6.-
MARTINI ROSSO	6.-
AMERICANO	10.-
Campari Blitter, Red Martini, Soda	
NEGRONI	12.-
Campari Blitter, Red Martini, Gin	
SBAGLIATO	12.-
Campari Blitter, Red Martini, Prosecco	
GIN TONIC/LEMON	12.-

**Sostanze che potrebbero provocare allergie o altre reazioni indesiderate**  
**Ingrédients pouvant provoquer des allergies ou d'autres réactions indésirables**  
**Zutaten, die Allergien oder andere unerwünschte Reaktionen auslösen können**  
**Substances that may cause allergies or other undesirable reactions**

Contiene   Contient   Enthält   Contains		Può contenere   Peut contenir Es kann enthalten   May contain	
1a	 Cereali, Glutine, <i>Céréales, Gluten</i> Glutenhaltiges Getreide, <i>Cereals, Gluten</i>	1b	 Cereali, Glutine, <i>Céréales, Gluten</i> Glutenhaltiges Getreide, <i>Cereals, Gluten</i>
2a	 Crostacei, <i>Crustacés,</i> Krebstiere, <i>Crustacea</i>	2b	 Crostacei, <i>Crustacés,</i> Krebstiere, <i>Crustacea</i>
3a	 Uova, <i>Oeufs,</i> Eier, <i>Eggs</i>	3b	 Uova, <i>Oeufs,</i> Eier, <i>Eggs</i>
4a	 Pesce, <i>Poissons,</i> Fische, <i>Fish</i>	4b	 Pesce, <i>Poissons,</i> Fische, <i>Fish</i>
5a	 Arachidi, <i>Arachides,</i> Erdnüsse, <i>Peanuts</i>	5b	 Arachidi, <i>Arachides,</i> Erdnüsse, <i>Peanuts</i>
6a	 Soia, <i>Soja,</i> Sojabohnen, <i>Soy</i>	6b	 Soia, <i>Soja,</i> Sojabohnen, <i>Soy</i>
7a	 Latte, lattosio <i>Lait, lactose</i> Milch, Laktose <i>Milk, Lactose</i>	7b	 Latte, lattosio <i>Lait, lactose</i> Milch, Laktose <i>Milk, Lactose</i>
8a	 Frutta a guscio, Noci, <i>Fruits à coque dure, Noix</i> Hartschalenobst, Nüsse, <i>Tree Nuts, Nuts</i>	8b	 Frutta a guscio, Noci, <i>Fruits à coque dure, Noix</i> Hartschalenobst, Nüsse, <i>Tree Nuts, Nuts</i>
9a	 Sedano, <i>Céleri,</i> Sellerie, <i>Celery</i>	9b	 Sedano, <i>Céleri,</i> Sellerie, <i>Celery</i>
10a	 Senape, <i>Moutarde,</i> Senf, <i>Mustard</i>	10b	 Senape, <i>Moutarde,</i> Senf, <i>Mustard</i>
11a	 Sesamo, <i>Sésame,</i> Sesamesamen, <i>Sesame seeds</i>	11b	 Sesamo, <i>Sésame,</i> Sesamesamen, <i>Sesame seeds</i>
12a	 Anidride solforosa, solfiti <sup>1</sup> <i>Anhydride sulfureux, sulfites <sup>1</sup></i> Schwefeldioxid, Sulfite <sup>1</sup> <i>Sulfur dioxide, Sulfites <sup>1</sup></i>	12b	 Anidride solforosa, solfiti <sup>1</sup> <i>Anhydride sulfureux, sulfites <sup>1</sup></i> Schwefeldioxid, Sulfite <sup>1</sup> <i>Sulfur dioxide, Sulfites <sup>1</sup></i>
13a	 Lupini, <i>Lupins,</i> Lupinen, <i>Lupines</i>	13b	 Lupini, <i>Lupins,</i> Lupinen, <i>Lupines</i>
14a	 Molluschi, <i>Mollusques</i> Weichtiere, <i>Mollusks</i>	14b	 Molluschi, <i>Mollusques</i> Weichtiere, <i>Mollusks</i>

<sup>1</sup> [>10 mg/kg >10 mg/l SO<sub>2</sub>]

<sup>1</sup> [>10 mg/kg >10 mg/l SO<sub>2</sub>]

Il personale di servizio è a vostra disposizione per ogni ulteriore informazione.  
Per altri dettagli o per ordinare la tabella in formato A3 o A2: [www.gastroticino.ch](http://www.gastroticino.ch)



- A Méditerranée et mer Noire
- B Océan Atlantique Nord-Est
- C Océan Atlantique Sud-Est
- D Océan Atlantique Antarctique
- E Océan Indien Est
- F Océan Pacifique Nord-Ouest
- G Océan Pacifique Centre-Ouest

## PROVENIENZA MATERIA PRIMA

viande: CH, IT, NZ, UR, RA, PY, AUS

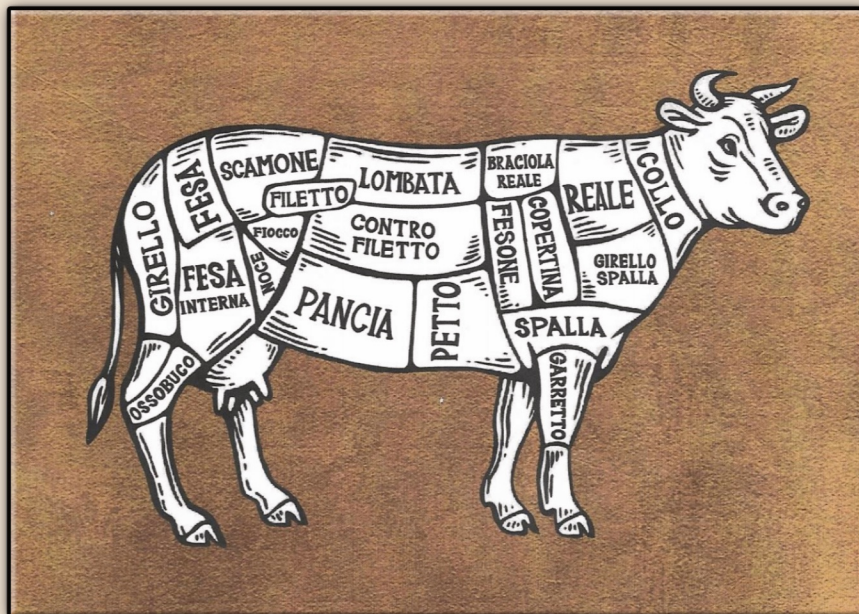
Poissons et crustacés: IT, ES, GR, TY, PH, VN

Salades et légumes: CH

Œufs: CH

épicerie fine: CH, IT

Huile de friture: OLIO GASTRO (vegan, palmöl frei) [www.olitrade.ch](http://www.olitrade.ch)



Les plats ou ingrédients marqués d'un "\*" sont congelés ou surgelés à l'origine par le fabricant.

Ou soumis sur place à une réfrigération rapide à température négative pour garantir leur qualité et leur sécurité.

leur qualité et leur sécurité. Comme décrit dans les procédures du plan HACCP conformément au